



Europos Sąjungos
Taryba

Briuselis, 2020 m. rugsėjo 21 d.
(OR. en)

10920/20

MAMA 126
DEVGEN 121
MA 7

POSĖDŽIO REZULTATAI

nuo:	Tarybos generalinio sekretoriato
kam:	Delegacijoms
Ankstesnio dokumento Nr.:	9689/20
Dalykas:	Tarybos išvados dėl Audito Rūmų specialiosios ataskaitos Nr. 09/2019 „ES parama Marokui. Iki šiol gauti riboti rezultatai“

Delegacijoms priėdė pateikiamos Tarybos (užsienio reikalai) 2020 m. rugsėjo 21 d. posėdyje patvirtintos Tarybos išvados dėl Audito Rūmų specialiosios ataskaitos Nr. 09/2019 „ES parama Marokui. Iki šiol gauti riboti rezultatai“.

TARYBOS IŠVADOS DĖL AUDITO RŪMŲ SPECIALIOSIOS ATASKAITOS NR. 09/2019
„ES PARAMA MAROKUI. IKI ŠIOL GAUTI RIBOTI REZULTATAI“

1. Taryba dėkoja Europos Audito Rūmams už jų specialiąją ataskaitą Nr. 9/2019 „ES parama Marokui“, paskelbtą 2019 m. gruodžio 11 d.
2. Taryba atkreipia dėmesį į Audito Rūmų vertinimą, kad Europos Komisija atliko tinkamą rizikos analizę ir poreikių vertinimą, kuriais remdamasi ji nusprendė, kad parama biudžetui yra tinkama pagalbos teikimo priemonė 2014–2018 m. laikotarpiu.
3. Taryba atkreipia deramą dėmesį į Audito Rūmų rekomendacijas dėl didelio skaičiaus sektorių, kuriuose bendradarbiaujama ES paramos biudžetui srityje, ir sutinka, kad paramos biudžetui nauda turėtų būti kuo labiau padidinta, visų pirma užtikrinant didesnę susitelkimą į mažiau sričių ir stiprinant partnerių dialogą bei bendrą programavimą. Taryba taip pat atkreipia dėmesį į Audito Rūmų išvadą dėl 2014–2018 m. Maroke suteiktos paramos biudžetui pridėtinės vertės ir jo gebėjimo remti reformas. Taryba palankiai vertina labai platų ES ir Maroko partnerystės mastą ir plačius Maroko valdžios institucijų vykdomos reformų darbotvarkės užmojus, taip pat tai, kad svarbu toliau užtikrinti ES ir Maroko bendradarbiavimo ateityje nuspėjamumą ir tęstinumą.
4. Taryba primena specialiojoje ataskaitoje nurodytas ypatingas aplinkybes, kurios vertinamu laikotarpiu (2014–2018 m.) darė poveikį ES ir Maroko partnerystei. Dėl šių aplinkybių kilo konkrečių iššūkių dvišaliams santykiams, be kita ko, įprastam paramos biudžetui operacijų vykdymui.
5. Taryba mano, kad politinio dialogo trūkumas didžiąją peržiūros laikotarpio dalį labai varžė strateginį valdymą ir partnerių mainus, o tai savo ruožtu turėjo įtakos dialogų sektorių politikos klausimais veiksmingumui. Šiuo atžvilgiu ateityje reikėtų tinkamai atsižvelgti į Audito Rūmų pastabas, be kita ko, rengiantis kitam daugiamečio programavimo ciklui, kad partnerystės taptų dar veiksmingesnės. Todėl Taryba ragina Maroką, EIVT ir Komisiją tęsti pastaruoju metu suintensyvinant politinį dialogą atsižvelgiant į naują atnaujintos ES ir Maroko partnerystės kontekstą, kad būtų remiami dialogai sektorių politikos klausimais ir sudarytos sąlygos reguliariai vertinti veiklos prioritetus.

6. Kalbant apie Audito Rūmų rekomendacijas dėl ES paramos biudžetui programų įgyvendinimo, Taryba pritaria Audito Rūmų nuomonei, kad labai svarbu toliau kartu su Maroku geriau nustatyti plataus užmojo, aiškius ir konkrečius veiklos rodiklius ir dėl jų su juo susitarti, teikiant paskatas reformoms, grindžiamoms patikimomis sektorių strategijomis; dėl to išmokos bus veiksmingai susietos su patenkinamu šių rodiklių pasiekimu.
7. Taryba pakartoja, kad svarbu atidžiai stebėti paramos biudžetui operacijas. Ji palankiai vertina tai, kad Komisija pritarė rekomendacijoms dėl stebėsenos procedūrų tobulinimo, visų pirma stiprinant sektorių strategijų rodiklių stebėseną. Taryba palankiai vertina dedamas pastangas tobulinti sektorių strategijų stebėsenos sistemas.
8. Be to Taryba pripažįsta, kad Komisija ir EIVT aktyviai siekė užtikrinti, kad Marokas bendradarbiautų veiksmingai įgyvendinant ES finansinę paramą, ir ragina Maroko valdžios institucijas imtis tolesnių veiksmų, kurie padėtų dar labiau padidinti ES finansinės pagalbos valdymo ir įgyvendinimo veiksmingumą.
9. Taryba pripažįsta, kad, kaip pažymėjo Audito Rūmai, peržiūros laikotarpiu ES paramos matomumas buvo nepakankamas, todėl kilo konkrečių problemų. Ji ragina Komisiją ir Maroką užtikrinti didesnę ES paramos matomumą – tai būtų atnaujintos ES ir Maroko partnerystės pavyzdys.
10. Taryba su itin dideliu susidomėjimu atkreipia dėmesį į stiprėjančią Maroko Karalystės Audito Rūmų ir atitinkamų Europos institucijų, įskaitant Europos Audito Rūmus, bendradarbiavimą bei dialogą ir ragina juos tęsti tarpusavio dialogą.
11. Kaip pabrėžė Audito Rūmai, glaudesnis paramos teikėjų koordinavimas yra labai svarbus užtikrinant tikslingesnę ir veiksmingesnę pagalbą, vengiant dubliavimosi ir skatinant sinergiją. Šiuo atžvilgiu bus ypač svarbu dėti daugiau pastangų siekiant Komisijos ir valstybių narių ES bendro programavimo. Nors ES aktyviai dalyvauja bendrai koordinuojant paramos teikėjų veiklą, tinkamai įtvirtintas Maroko vadovaujamas mechanizmas yra naudingas, o jo veikla turėtų būti sutelkta į svarbiausius Maroko poreikius.

12. Taryba ragina EIVT ir Komisiją, taip pat atskiras valstybes nares ir Maroką atsižvelgti į įgytą patirtį ir įtraukti Audito Rūmų pastabas bei rekomendacijas ateičiai. Ji su pasitenkinimu atkreipia dėmesį į tai, kad Komisija nurodė, jog jau dedamos pastangos joms įgyvendinti, ir laukia Komisijos ataskaitos dėl jų įgyvendinimo.
13. Taryba pažymi, kad Marokas šiuo metu rengia atnaujintą nacionalinį vystymosi modelį, kuriuo taip pat tikimasi spręsti po COVID-19 kilusias socialinio ir ekonominio atsigavimo problemas ir kuris galėtų būti nuosekli vystomojo bendradarbiavimo sistema. ES bendradarbiaujant turėtų būti apsvarstyta, kaip geriausiai remti Maroko vyriausybės pastangas patvirtinti ir įgyvendinti nustatytas reikiamas reformas, taip pat jos pastangas sušvelninti COVID-19 pandemijos padarinius. Atsižvelgiant į tai, EIVT ir Komisija turėtų palaikyti daugialypį politinį dialogą ir dialogą politikos klausimais su Maroko atstovais, įskaitant pilietinę visuomenę. Visiškai suprasdama Maroko žmonių socialinius, ekonominius ir politinius lūkesčius, susijusius su šalies reformų darbotvarkės įgyvendinimu ir daroma pažanga, Taryba pabrėžia, kad svarbu plėtoti ES bendradarbiavimą su Maroku laikantis 2019 m. birželio mėn. ES ir Maroko bendros politinės deklaracijos, taip suteikiant naują postūmį plėtoti tikrą Europos ir Maroko partnerystę siekiant bendros gerovės. Vadovaujantis Audito Rūmų rekomendacija, šis bendradarbiavimas turėtų būti nuolat vertinamas siekiant optimizuoti jo veiksmingumą ir poveikį.